本報創刊於中華民國二十二年

澳門政府承認爲刊登法律廣告有效刊物

大衆報

（本埠版）

復刊第六八〇號

TAI CHUNG POU
DIARIO PARA TODOS
Largo Senado, Ritz Mausion
TEL.2421

社長：蔡凌霜
督印人：薩維諾

社址：議事亭前地利斯大廈
股東：大衆報業公司
電話：二二四一
聯發印務局承印
地址：關前下街廿五號
每份零沽一毫 長期訂閱每月三元

梧州已成眞空 重慶局勢益緊
一路共軍進迫黔北遵義

【合衆社重慶十六日電】本日息，中共軍隊在分爲三路威脅重慶中，國民黨方面將李二位高級領袖還露出分裂跡象，形成國民黨中國之分家。中共軍於星期一日佔領貴陽後，（貴陽距重慶南部二百英哩）今日聞已向着重慶方面推進，共前鋒由黔江（經于本星期一日陷落）向彭水進展，（彭水在重慶東九十英哩）據傳李代總統宗仁業對經已退休之總統蔣介石在進行中之復職運動以反擊，蔣氏於星期一日會召李氏使出桂林飛往昆明（前廣西省會因受共軍威脅經已撤離者）往重慶，據中央社消息，李氏已逕由桂林飛往昆明，似此大有避開重慶之意。昨日【路透社香港十六日電】林彪將軍在湘西之部隊聞已接近彭水，（重慶以東八十英哩）惟親國民黨方面消息則否認彭水經已陷落消息，只認酉陽爲共軍所攻下，（酉陽在重慶一百四十英哩）又中國報章消息，蔣介石將軍將親自主持於十一月廿一日在重慶開會之非常會議，在會議中，將對遷移國民黨首都問題，予以決定云。【法新社重慶十六日電】渝方軍聞社今晚間接否認貴陽陷於共軍手中，該社稱，陳賡部共軍現已迫近貴陽北及西北地區，激戰正在展開中，並謂貴陽東北一百四十里之龍溪已陷落，下一目標即爲貴陽，據國防部宣稱，共軍一部由恩施向西推進，戰事正進行中，共軍現已抵達重慶東北二百三十五里鄂蜀邊境之利川，另一部共軍已到達湘黔蜀邊境。

守軍撤出梧州 陳賡部抵市郊

【路透社香港十六日電】在華南之陳賡將軍主力部隊，既已抵梧州市外兩英里之處，據最後到達之華人方面電息稱，國民黨軍已撤至梧州，市頭成眞空，中共軍隊於撤出……又聞林彪將軍已在湘……

【本報消息】國軍在梧州外圍防線已有若干據點被突破，南寧廣播稱……

【成都十六日電】當局宣稱，南鄭前線共軍曾一度深入武都，後經某兵團經入隴南展開激烈戰事。據悉……

【路透社香港十六日電】廣州十六日電，以協力陳部共軍出水灘同時進攻桂林云。西江方面共軍刻已突破國軍防線攻入江口，進抵梧州外圍。

【合衆社重慶十六日電】據此間中國報章消息，陳賡將軍之主力部隊，已於本日晨抵達梧州市，……

【路透社香港十六日電】國民黨軍之防線，預料該路共軍可於今夕或明晨進入梧州市內云，……

【合衆社重慶十六日電】美國新聞處在重慶之圖書館，今日停閉，準備在共軍前頭部隊未到達之前撤至香港。據此間社消息稱，共軍已進抵重慶南二百里之地點，已突入貴州東北向進迫貴陽北之遵義附近，除英國外，其他各使節均已領得至香港之護照，第三部共軍在四部……英國總領事基力時及美法領事，已決定仍留守重慶。

美遠東外交打敗仗
外交官員叫囂將採强硬步驟，以挽回在遠東之面子。

【合衆社華盛頓十六日電】外交官員今日宣佈，美國應採取迅速及大胆之行動，以挽回在遠東之面子，……美國抗拒共產黨在遠東之侵略……

……艾契遜將出席巴黎三國外長會議，……

【合衆社華盛頓十六日電】美國國務部官員今日談話，即將對下列有所表示：㈠美國民政府艦隻之飛雲號在上海被中共炮艇射擊。……

……美國領事華德等人被扣留……

【本報特訊】華盛頓十六日電，國務卿艾契遜今日返回首都後，……

川東涪陵發生叛變

【合衆社重慶十六日電】據日昨消息，僅距重慶七十哩之涪陵，發生叛變，……但未有詳情透露。又一大批土共於去週晚上突襲該地，……工人縱火焚燒工廠……

美東海岸海員 又爆發罷工
煤礦工潮調處已停頓 路易士繳百餘萬罰款

【合衆社華盛頓十六日電】東海岸及海灣岸之船主，今日否決一項提議，……

滇省發生 意外事件

【合衆社重慶十六日電】中央日報今日消息稱，雲南方面……

……發生兩件意外事件，……

渝立院向官方呼籲 從速對共作戰
繼續等待機會將必不來臨 强烈要求挽救西南各省區

美國婦女 挺胸術 已告成功

【美聯社芝加哥十五日電】美國婦女挺胸術……

【路透社廣州十六日電】由於香港汽油之價格……

運穗貨物稅率 已部份規定
工業原料只征百份之十

【路透社廣州十六日電】廣州……軍管會對由港運穗物貨稅率已部份規定……

菲反對黨指斥 大選乃係僞造

【本報消息】菲國民主黨……

美報關切台灣地位
對國民黨堅守表示懷疑 强調與美利益息息相關

【合衆社紐約十六日電】……

澳洲不禁止 共產黨活動

【路透社澳洲……電】……

美輪飛雲號 被炮艦轟傷
兩英輪獲釋在開港途中

【路透社澳城十六日電】美國伊斯柏蘭新輪船公司代理人……

英海軍 增防香港

【合衆社香港十六日電】……

紫水晶英官員 昨在英倫巡行

英聯邦高級專員 集商可倫坡議程
考慮美論據暫時 延承認人民政府

渝美新聞處 將實行停閉

業公電超詢

關于海軍炮轟美輪事件

人民政府否認蔣廷黻資格 聯大一般反響
蘇代表團評論周恩來致聯大電文，認爲一個合邏輯之發展。

【路透社成功湖十六日電】……

港輪航汕 有驚無險

【路透社香港十六日電】……

聯大議程程序可能變更 蘇聯與西方將爆發舌戰

泰外長表示 承認人民政府 尚未有所決定

【本報特訊】泰國外長……

中航央航在港飛機 港府下令凍結
港督謂已徇葉公超請求 傳再有若干架起飛未果

【合衆社香港十六日電】港督葛量洪爵士今日對合衆社記者稱，中央及中國兩公司在啓德機場之飛機，將仍停留……

省澳鐵定本月十八日復航

新金山輪 快

雙單（十一月份航期）雙日由澳開往廣州 單日由廣州開返澳

上午八時復航開往廣州

沿途接駁石岐小杭容奇搭客△安全舒適 招呼週到

澳泊廿一號平安碼頭 省泊西堤五號碼頭

本原碼頭售票處（電話）三三二六

端江船務行謹啓

慶祝大會緊急通告：

（一）各僑團各學校各商店各住戶由十一月廿日起至廿三日止每日上午八時至下午六時一律懸掛五星新國旗（二）本會定於本月廿日上午九時假座平安戲院舉行慶祝中華人民共和國誕生中央人民政府成立廣州解放暨勞軍運動大會并爲擴大慶祝及勞軍運動到處一個角落起見除另函通告各僑團屆時派出代表參加平安戲院舉行之大會外希望本澳各僑團各學校各街坊自行各別召集籌備舉行以期普遍相應通告查照辦理賜接洽爲荷

此致

各團體各街坊各學校

公元一九四九年十一月十五日

慶祝大會啟

僑胞慶祝中華人民共和國成立 廣東解放的日期（本月廿日）快到了

僑胞們熱烈地揚起新國旗慶祝吧！揚起新國旗慶祝，就是熱愛新祖國表現；

標準新國旗供應站：忠誠爲僑胞服務

爲適應僑胞的需求，特製備標準的新國旗，志在廣泛供應，價錢特別平，確實符合法定尺度，質靚，永不變色。

供應站：志光洋貨店【新馬路口】 光明書局【營地大街五十六號】

註冊商標

金鹿牌選庄生油

五斤十斤对磅庄常備 澳門各大粮食商均售

香港合興祥油莊出品

澳門總經理 德利祥 快艇頭街 電話式四九零 恒豐隆 十月初五街 電話四七一轉

港澳大船 廣東

全部改革 裝置一新 客位舒適 侍應殷勤

港開下午三點 澳開半夜三點 船泊廿號碼頭

廣西

地方雅潔 設備週至 座位寬敞 招呼加意

港開下午五點 澳開半夜點半 泊十四號碼頭

廣安船務代理 辦事處 二十號碼頭 電話四七六六

情妬

(廿一) 兩心熱戀地久天長　(克思著)

大众樂園

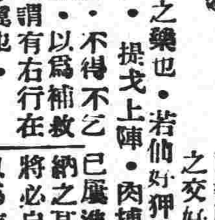
副刊第七五六號

普濟院淡歸淡寶堅乎不到

己丑重陽約遊松山及觀音

特登媽閣頂三首　羽公

補身妙藥



遺帕記

(七九)

往事如烟

記私人女壞

孽債

·醫事·

(八廿)

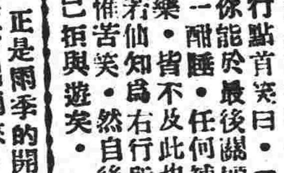
孽債血償 (十四)

屈勝探案

特別係關

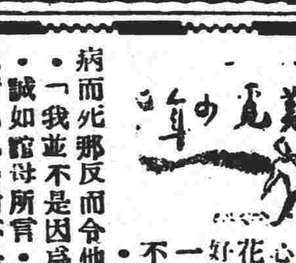
長日：「汝此來有何當勾耶？」屈探長曰：「我特來向汝有所盤詰耳。」葛醫生曰：「甚佳，我當竭誠坦告。」但顧屈長不可強我所不知者，迫我作供也。」

心上温馨



一九七精誠感格金石開

難忘的一年



一五四　原是正「病」軍

金融滙兌行情

項目	行情
大港幣兌葡幣	八三八五
十元港幣兌葡幣	八三八五
大額美鈔兌港幣	六一二
細額美鈔兌港幣	六〇五
紅黑底貨兌港幣	〇一五
新舊貨兌港幣	一二二
暹羅紙兌港幣	二五〇
呂宋紙兌港幣	二九二
雪梨紙兌港幣	五二四
坡紙	一八三
荷蘭紙	二三五
盧啤紙	〇七三
正一磅	一五三
正大磅	一〇〇
什一磅	一二〇
什五磅	一二一
舊八九金值葡幣	二一二
新四四金值葡幣	一〇三
明金兌港幣收市	三二五
足金兌港幣	入二五八　出二六六
足金兌葡幣	入三〇八　出三一八
紋銀每兩兌葡幣	三三〇
港銀每百元兌葡幣	八三八七
毫銀每元值葡幣	二六〇
殘二毫一大元值葡幣	二四〇

中華民國卅八年十一月十六日

港澳線船期

船名	每日航行時間		船泊碼頭
香江	上午十時正往港	下午五時半來澳	泊十六號碼頭　電話：七九九
劍門	上午十時半往港	下午五時半來澳	泊十二號碼頭　電話二六壹一
虎門	下午二時正往港	上午九時正來澳	泊十二號碼頭　電話二六壹一
祥興	下午二時半往港	上午九時正來澳	泊十八號碼頭　電話六八五號
廣西	半夜一時半往港	下午五時正來澳	泊十四號碼頭　電話二七八三
武穴	半夜二時正往港	下午二時正來澳	澳泊十號碼頭　電話三二四
利航	半夜二時半往港	下午三時正來澳	泊十八號碼頭　電話六八五號
廣東	半夜三時正往港	下午三時正來澳	泊第二十號碼頭　電話一四七號

柯麟醫師　(診症時間)每日下午十二時至三時　(醫務所地址)板樟堂前十一號　寓所：二七九四

鄧炳煌　十月初五街一八六號　擅醫兒科內科　特長久熱潮熱　久咳痛症血症

又成公司　順利廠　鋪址：新填海七三日開　發財廠　鋪址：新填海九五日開　南昌廠　白鴿票　十慈彩

招達和男蘭泉　精醫瘡科雜症　醫所白馬行三十號A

大豐銀號　新馬路九十號　貨幣找換　電信匯兌　電話二七〇八　二三〇九

趙振東　西醫　特長：兒科肺病皮膚　新馬路一壹五號二樓

美國樓　冷熱飲品　西菜西餅　散餐常備　營業由上午九時起至夜十二時止　電話：五六八

得來茶室　增設門市　燒味鹵味　化皮乳猪　掛爐大鴨　特聘省港著名一流技師担任　歡迎外賣　電話八二二

梁啓榮　前任鏡湖醫院醫席　醫院地址：新馬路十三號　利地對面

益群肥仔水　嬰兒常服　强壯活潑　益群藥房製　澳門新馬路十三號

六國飯店　電話樓下八四七　二樓五七四
★特備廉美菜式　供應諸君需求★
本店爲滿足諸君口福起見特將原料加重取價最廉敬請玉步光臨定當招呼妥當
六元(三味)　玉蘭伴湯鷄　蠔油美鮑片　八珍扒菜胆
四元(四味)　西菜陳腎湯　津菜扒鴨　鮮栗炆鷄　炆時海鮮

港澳利航輪船　設備完善．招呼妥當．華麗餐廳．樂隊伴奏
每日半夜二時半往港　下午三時正來澳
澳泊十八號碼頭　電話：六八五號　香港泊實德碼頭
調整票價　西餐樓房十六元　單人房十元(?)　雙人房每位十四元　餐樓八元　大艙六元　廂房每位卅二元
澳門定價洽票處：謙益行　海傍街卅三號　電話五六五號
香港和發祥航務貿易行啓

航期表　往江門石岐三埠　日日有船　利航船務公司代理　電話：八四四　★定儀售票處廿七號碼頭★

孟憲民醫師　診所：肥利喇亞美打大馬路六十號(即荷蘭園正街八間屋)　電話：七八九　診症時間：上午九時至十二時　下午三時至五時　X光透視影像時間：下午三時至五時　星期日下午停診

上海回　高輝德女西醫專醫婦兒產科　診症時間：白馬行卅號上午九時至十二時　下午二時至四時　渡船街二號：下午四時至六時　電話二七七三

李天賜牙醫院　(附設)X光室：檢驗　電療室：治療　板樟堂街十七號　電話：七六九

平柴　每担二元五毫．請到十月初五街一九四號參看．三油渣爐每小時可滾三百斤凍水燒兩磅油渣比柴價便宜四份三等於二元五毫一担柴價．尤有多量日用廉價大量推出．請君光顧請留意焉　大興號啓

徐淞醫師　內外全科　無痛脫痔　產科．婦科．兒科　(醫務所)板樟堂街十一號(電話)六零零號　林清輝　代派各報

省港澳梧　大瀝　蛇王芬老號　三蛇上市　三蛇部：爐石塘同豐吉慶里九號　電話：二四一七　增設蛇餐部　在白馬行國華戲院對面　外賣到會　一律歡迎

新國民電版遷址啓事　本號原在紅窗門街九號華僑報內營業經遷往新馬路四十九號三樓全部刷新日夜電光攝製風雨不阻惠顧諸君請移玉步　電話七五〇

畢路士　手術醫務　電療所專治痛症．頑症　強症　(診症時間)每日上午八時至十二時止下午三時至九時止(地址)白馬行四號　通訊處：新馬路八十五號上海西藥房(電話二七五〇)

廣州何斗燦寓　東望洋松山劏狗環斜坡聽松山館(即嶺南中學斜對面)

統一房屋買賣租賃介紹服務社　寫字樓：福隆新街六十七號二樓
本社成立　組織健全　志在服務　收費從廉　買賣租賃　求供兩便　代辦契約　快捷妥善　諸君委託　無任歡迎

X光號　驗肺　招爵昌醫師　(診症時間)上午十時至十二時　下午三時至五時　(醫務所)澳門板樟堂街十六號二樓　電話二五七

東亞酒店　房間潔淨 ……

新聞天地

廣州眞相

是否禁穿西裝！

隆江寄自廣州

新聞人物 陳其尤

最初一眼看去・陳其尤十足像一個日本人・而他的那一族日本式鬍子・就實實在在對他沒有什麼好處・因爲出於這族籍僚氣更加增加他的官僚氣派・

陳其尤是廣東海豐人・他有今日的地位・而且承繼了陳炯明・做爲致公黨的領袖・主要就是受陳炯明之賜・民國初年・陳其尤自日本回國之後・（他是學醫的……

港穗交通問題

封鎖問題已經沒有若何作用了，今後是英國承認的封債還債問題。

新聞評述 西南戰局演變

法院今日提審 屢竊案疑犯

失主及証人勢必擠擁

扶輪會今晚例會

李士上校昨午返澳

法女記者今日訪澳

拱北關巡艇昨已懸新旗

五星紅旗飄于海上

金門餐室籌備義賣

体育與教育

高級團體賽完結後 開辦男女子單人賽

足球裁判員擬組裁判會

在總會轄下行政仍自由

總會對於此舉願意考慮

美國籃球明星 愛德華麥柯里

【下】

小球天下

左手投籃 善攻能守

南中對旅職 今晚高團賽

初級團體賽亦有兩場

鳴謝 陳永福藥局送我 頸癧核膏

鳴謝 陳永福藥局送我 腋下痕丹

英隆 定期農曆十月初二日啓市 專號專營 各江粮食 無砂白米 油糖麪豆 新張平沽 勿失機會 營地大街三十九號A （電話）四八〇號

五星國旗價目 依照中央規定標準格式 採用永不退色國產旗布 特大 九元伍 大號 伍元 一號 三元伍 三號 二元伍 二號 石閘門五號新新服店發售

鴻昌隆傢俬建築行 新運到大批英國貨 小童單車 小童食飯書枱 小童花園車 堅固鐵夾萬 獨睡彈弓鐵床 專造學校書枱櫈用具 舖在三巴門六號至八號 電話式七八二

血高壓特效聖藥 總代理便民大藥房 澳門議事亭前 電話：七三

西醫 盧榮向 內外全科 診所：議事亭利斯大厦 電話二七七一 時間：上午九時半至十二時半 下午二時半至五時半 住宅：二龍喉四十五號 電話五四六

美國女醫博士 李冰魂 專醫婦科兒科 診症時間 上午九時至十二時 下午二時至六時 地址大堂街十二號

女醫 西醫 黃文翰 專醫婦兒產科 醫務所 板樟堂街十九號二樓

內外全科 兒科瘡科 廖東顯醫生 白馬行醫院後街一號 電話：二七二七

良心田 香港九龍彌敦道四五四號 澳門河邊新街八十三號 歡喜果…每磚叁員 跌打丸…每個叁員 舊膏藥…每兩弍員

暖記 逢派港澳星期各報 地址金龍茶樓門口

金門飧室 增設早市茶座 星期美點

秋風起矣 三蛇肥矣 蛇王芩 三蛇 爐石塘同豐電話二四一七

耀鴻昌 葉欄街四十九號 中藥行 北高麗參 暉春鹿尾羓 北鹿茸份 燕窩雪耳 上等丸劑 零沽批發・保証靚貨

廣州 關志雄 澳寓 白馬行柯存善堂側三號

英國名藥 保健齡（BIOTAN） 總代理新馬路上海大藥房

中醫 陳石生 專醫小兒科男婦內外全科 寓爐石塘同善堂藥局

昌興辦館 新到中外馳名 荷蘭三象牌啤酒

德國女醫師 伍期齡 統理男婦兒內外全科 （醫務所）龍嵩街口二號E字

西醫師 王德光 文第士街廿四號 電話九二八 梁心堯 南環九號二樓 即葡英領事館 電話五七六 黃耀堅 荷蘭園九十三號 利宵球場對面 診症時間 上午九時至十二時 下午三時至五時

東京帝國大學專科畢業 醫學院兼主任教授 兒科醫師 崔偉邦 白馬行廿四號 電話八三八號

外科聖藥 維爾膚 Sulfoderma 各藥行均有代售 每樽一元 提防假冒 便民藥房監製 地址澳門議事亭前

寶大參茸行 天字高麗參 澳門板樟堂街 電話二七四六

聲明廣告

同德粉廠黃漢雄先生台鑒 查貴號租賃敝馬交石漁翁街一號全間樓屋積欠租金一年餘避不見面現經合法手續辦理今由一九四九年十一月十七日起限以一個月期內前來清理如逾期不來清理即將遺下之零星傢具作抵不足所欠租金仍繼續追繳特此聲明 通訊處田畔街四號歐陽江啓

同善堂藥局啓事

本藥局之生意，乃澳僑捐欵所創，營業宗旨，純以薄利爲主……

同善堂藥局謹啓

鏡湖醫院慈善會鳴謝捐款

（恕不尊稱）

余建歎一十元・郭桂五十元・胡慧貞一百四十元・李如楷三十元二毫・中國保險公司一百一十四元五毫・區澗霖二毫・梁成林一毫・蔡伍氏二毫・區安一百元・陳先生伍十元・生發興隆記銀號梁鬍二百元・（以上均葡幣）陳琉蓮二元・鄭璇五十元・寶富焜五十元（以上均港幣）以上計至十一月二號止・

公元一九四九年十二月四日

澳門法院佈告

爲佈告事照得日前居澳之甘保初身故本法院受理析產案一宗並委派居澳已婚商人甘惠郎甘月明爲家長兼締立家產單人特行佈告仰有不知名債權人等知悉限自本佈告第二次公佈之日起三十日爲期到院查閱案卷如有申辯之處得於法定期內據實陳明以憑核辦本案歸第一股署理書記官施飛度主辦合併敘明此佈

一九四九年十一月十二日

院長參句士

本報啓事

本報現聘任德國女醫師伍期齡爲本報常年醫事顧問此啓

伍醫師 醫務所 設在龍嵩街口二號E字

法律廣告欄

凡登法律廣告 須先在原稿蓋章

本澳當局對國共戰事 採取絕對中立

繳收船隻軍械加以點存 將依國際公法交還中國

當局日撥欵五百元收容入境士兵

中山戰事期間 本澳市民並無一死傷

【特訊】當戰火燃至前山・灣仔及澳門附近一帶時・本報記者・均先後出動・赴最前線採訪・以眞確之消息・處理一切・爰綜合當日情形・及澳政府之措施・詳誌如下・息・詳爲報導・本澳政府對此次內戰・採取絕對中立之立場・當日火延燒至前山及灣仔時・本澳當局即加派軍警巡邏・加緊維護治安・避免因此次戰事禍及無辜之本澳市民・幸此戰事當中・本澳市民絕無一死傷・澳當局至感欣慰・在灣仔戰事爆發之當日・本澳軍政長官均赴海旁一帶視察・當時國軍艦隻正與共軍交戰中・但國軍艦隻不支・若干艦隻已樹起白旗投降・但一部艦隻則逃入本澳領海・澳當局曾屢勸告該等艦隻從速駛出澳領海・否則須加以拘留・一部艦隻不願意駛出海外・願意被拘留・在此情勢下・澳當局乃根據國際公法收容船上士兵及該等艦隻・

國軍放下武器 以平民資格准予入境

當時由港務局長・水警督察長・防軍總司令・會同點收登記繳收之船隻及軍械・分別存放在船塢及港務局・所有軍隊放下武器・依照國際公法予以收容・在香港英國當局亦係以上述辦法・在沙頭角與深圳・收容放下武器之國軍・准予入境・澳門當局認爲繳收之軍械武器・係屬於中國者・依照國際公法・倘局勢恢復正常時・此批武器將歸還與中國・

凡依本澳法律 得准作合法自由活動

在第二次世界大戰時・中國政府在澳門之資產・價值達四百萬元・當時日本曾施行壓力・圖攫取此項資產・但澳政府根據國際公法・拒絕日本此項無理苛求・直至大戰結束・澳當局乃將此項資產交還與中國政府・故此次收繳之軍械・澳政府將以同樣方式處理・至于既經繳械之士兵・係視作平民予以收容・現目澳當局每日支撥五百元以上作爲收容士兵之膳費・澳當局對該等士兵凡欲離去返鄉者・即予准許・澳門政府係嚴守中立・凡依據法律進行者・均准其合法之活動自由・等・關於中山軍管會主任黃旭日前對本

軍管會之聲明 獲澳當局及市民擁戴

報記者發表談話稱・絕對尊重澳門地位・及希望澳當局亦尊重中山現目之地位之聲明・吾人相信澳當局及本澳各界居民・對此項聲明均表示擁戴・總督柯維納係中國人最誠摯之友人・自任澳督以來・對中葡邦交貢獻至偉・吾人深信在總督柯維納領導下之中葡邦交・必日益增進也云・

航江門線輪渡 限期恢復航行

本月底前須赴江門登記 逾期不復航取銷航行權

【特訊】自江會解放後・軍管會分別派員接管各機關・江門舊有之交通部廣州航政局江門辦事處・經改爲軍管會廣州航政局江門辦事處・並由軍管會派胡榮昌爲駐該辦事處軍事代表・鄭原爲助理負責督導處內行政事宜・該處現任主任爲國民黨時期之舊有主任胡榮之・自接管該處後・即開始進行對各輪渡船之登記・並限於本（十一）月底止・該處內收支數目均以人民券爲本位・依照人民銀行牌價折合・其他貨幣暫不得行使・該處乃設於原址辦公・所有關於航政法規・未奉頒發新規定之前・一切照舊辦理・並於昨（十六）日・本澳航業同業公會・接到該處通告乙件・函件一封・皆有關於輪渡航行之切要問題・茲分錄如后・

軍事代表胡榮昌・主任余澤之・

督促復航

軍管廣州航政局江門辦事處通告・江監字第五號・一・現在各處地方業經解放・凡屬本辦事處轄區各類船舶・應即日恢復航行・維持交通・便利商旅・繁榮市區・乃查目前間有航商・仍存觀望・自屬不合・茲分別規定復航登記辦法・以資督促・

限期登記

二・有本辦事處所轄各區各線各類船舶・由通告之日起・限至本年十一月底以前・一律到本處辦理登記・並須繳驗船舶證件及印鑑・及報明該船現時所在地點・及該船現在情況・與未航行原因・由本處酌情規定恢復航行日期・倘逾期仍不開行・本處將該輪渡撤銷原航線・改派他輪行駛・以維持交通・三・該航行合法通告・希各該輪渡航商・於本日前來本處辦理・九・要・公元一九四九年十一月十四日・

照舊辦公

現奉江會區軍事管制委員會本年十一月十二日管交字第一十號訓令節開・（一）該辦事處公物・檔案存款・經本會於十一月十二日接管完竣・特派胡榮昌同志爲駐澳辦事處軍事代表・鄭原同志爲助理負責督導處內行政事宜・（二）該辦事處人事職級

幼童失足墜樓 斷臂昏迷不醒

【特訊】昨（十六）日下午六時許・美斯拿地大馬路廿二號橋錦成碼頭發生一宗小童失慎隕樓重傷慘劇・該小童名李江培・九歲・其父爲李錦成・昨日下午五時・與弟李江培兄弟・自學校返家・李江培年紀幼少・在錦成碼頭二樓奔走追逐・失足自二樓窗口跌下街中・手折斷・因身體腳部著地・神經受震・而致昏迷不醒・後經其父報知救護車・將傷者送入國家醫院留醫云・

穗澳交通恢復 新金山開穗

明日起恢復穗澳航線

【特訊】澳穗線河道交通・自廣州易手後・即告全線斷絕・迄今已逾一月・在此一閱月之悠長時間・穗澳交通・捨由香港經九廣路前往外・有由本澳赴石岐・並由石岐乘拖渡赴容奇・再由容奇轉渡赴穗・然後由穗・時間與費用・均較已往爲多・目前由穗開航來澳之輪・澳之貴・

線・雖曾計劃改航・但廣州又告中山・胎死腹中・乃泊於內港六號碼頭・至一向航行澳穗線之新金山大電輪・原定昨（十六）日復航・暫時行走澳門石岐線・一切均已準備・惟該輪之端江船務行・昨（十六）日又突然停止・並取消行澳門石岐線之消息・據記者探悉・該輪負責人透露・「新金山」電輪現決定十八日上午・行走澳穗線・定明（十八）日・由本澳開航・該輪沿途經容奇・大良・小欖・陳村・廣州・搭客各・則由本澳開往・穗陽・五本碼頭・單日由穗開・雙日泊四本・

究是何方隊伍？ 勒收護航費用

船經竹洲頭每艘一百元 聲稱自籌自給不得延誤

【特訊】前行走江澳岐澳等線之輪渡・經常除受到有關機關之苛刻檢查・須予「例牌」「特別」等費外・但行經竹洲馬・疊石・横河・又需派給所謂護航費・航商爲水路安全計・多樂十給與・但伊等所「護」地點・確實「航」行安全・沿途收所謂「護航費」之卡口數十丈範圍內・常常有行劫輪渡事件發生・事後對于護航責任問題・各均委稱該地爲非所轄防區・乃屬三不管地帶・弄至航商啼笑皆非・然航商究竟不能長此既受無辜搶劫・故各輪渡乃紛紛置械・護航自衛・迫中共進駐江門石岐・對于護航槍械・在未得當地軍管會認可前・一律均不得擅自攜械航行・各地之護航隊自中共解放後・亦經銷聲匿跡・不敢再收「護航費」・近數日來・又有所謂「護航隊」在竹洲頭出現・每渡每航（即來回一次計）收護航費港紙一百元・據稱・該隊係屬自籌自給・不得延遲・倘不給與・即不能通過・聲色俱厲・究竟該護航隊係何方護航隊・奉何處命分收護航費・以作給養・在此人民政府時代・而尚有此不法之徒・形同勒收行水・深望有關機關・將此種敗類・予以滌除・毋使其再爲害航商也・

稅收本位

由即日起（三）處內經管一切收支數目・均以人民券爲本位・依照人民銀行牌價折合計算・並不

勞金等照舊行政組織業務法規等・在未頒發新規定前・暫不予變更・

駕單車 撞倒途人

【特訊】昨（十六）日下午八時四十分・南環路面發生一宗單車傷人事件・有男子謝東南駕駛單車經過・不愼將一男子撞倒於地・昏迷不醒・值勤該段之交通警察・乃以手車將之

二・本處遷於十一月十三日・在原址東路三十號恢復辦公・所有關於航政法規之前・在未奉頒發新規・一切仍照舊辦理・三・除呈報備查外・相應函達・查照・分行希予協助爲荷・此致澳門航業公會・公元一九四九年十一月十四日・軍事代表胡榮昌・主任余澤之・

四）該處內行政之指導・仍即遵照辦理・得使其他貨幣・

補辦課稅完畢 和記渡昨開岐

超出鹹魚一百五十公斤

【特訊】行走石岐澳門之和記拖渡・十四日本澳開出・於十四日與報單不符・詳情經載本報・該渡所載貨量與報單相差・只報少數一四〇公斤・據悉結果・該渡超過一五〇公斤・查驗・並按北關之欵・至于繳交四千五百元・除補一五〇公斤之鹹魚・稅額外・並罰款・乃屬按・稅十五日因風雨交通・航行有得・故該渡暫關辦事處補課稅手續・昨（十六）日始開往石岐云・

穗澳航線・汕頭・廣州・潮州・碼頭・均於本澳正式停泊・該輪爲第一艘云・

衛生分局救治・爲該男子名謝洛文・在營地街利源金鋪之・親屬・因神經受震・乃被送入國家醫院留醫云・

海寧號船東 向澳府請求

接管該船及所有物資

【特訊】本報昨（十六）日登載關於海寧號輪船・所有人經向本澳港務局申請・准予接管該船及船上所有物資・復經澳門葡國

當局查驗該船證件均屬完備・實有人之請求・當即准許該船所有人帶同船員一部份乘搭小拖船・向海寧號擱淺地方・進行將該船救出云・

慶祝勞軍會組隊 專向富戶募捐

函教育會發動普遍勞軍 並由各僑校組隊任獻旗

【特訊】昨日午三時・各界慶祝人民共和國成立暨勞軍大會・於商會二樓開會・出席者・柯麟・何賢・馮祝萬・陳直生・張紹華・馬萬祺・陳國梁・黃培・蔡謝・子・會議由主席主持・決定由該會發出義捐冊・各校勞軍・向各界勸募・振武・萬祺・陳・高卿等募捐・紀錄、與會・發動教育界勞軍・五日運動已在進行・

行旗・定現已於本月二十日・日延遲・十・募捐・以同時決定設立・該會議決案錄後・

由大會函教育會・向各校發動普遍勞軍運動・請教育會・是否可行・通過請公決案（二）決議・本會工聯會・各工會・...

會主任・歐初・自佛山・前來江門・民主・黨派・工商・各界・...

（二）工聯會・...

開辦・於十七晚・全澳工會・大會領取捐冊・各出席・向本會領取捐冊・

獻金請登二樓

金台・照前決・設・商會・公案辦理・並由澳門・派代表・...

（四）獻旗・由各學校負責・...

江門商人貿易 利潤被規定

不超過成本百份之六

【特訊】江門軍管會主任歐初・自佛山來江門・深後・各商號不敢貿然大量前往・理得人莫對于各方交易・富戶均躊躇・後人對此・事長出港・欵已交・部科・合營業・各江門食糧・會行管・會各公會・格不得超過六・預先規定百份之・勳・...

造田賦・亦開始征收・已發出通告・暫按國民黨政府原日辦法・新征收・實行中共之二五減租・並以各村征收不准・附加・長民收入・以免影響農民・

報關從新登記 澳行未接通知

新辦法按金三百萬元

【特訊】在通都・北關均先後接管・當地報關行已奉令重新登記・...

【特訊】交通便利・商業・報關行設立・...

牢獄午夜槍聲 三四犯謀越獄

爲看守人發覺悉被擒回 三人均屬要犯曾判充軍

【特訊】昨（十九）日凌晨三時許・澳門政府監獄發生囚犯越獄事件・當時獄官・監獄警察・發覺・即鳴警笛・一面槍擊・...

囚犯名題

之・越獄犯共計四名・...

石岐開明報 昨宣佈停版

軍管會將考慮接收

【特訊】石岐在中共統治下・中山國民黨機關報・...

一人跌傷

通告

本會・...

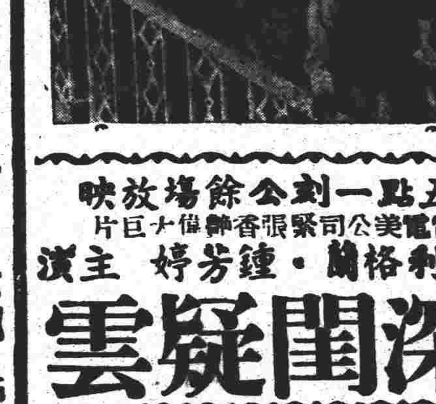
慶祝國旗・四天

海面傳來一遍歌聲

【特訊】昨（十六）日下午五時・...

出動募捐・專隊

平安大戲院 昨天狂滿 今天真正最後 華南影業公司 張瑛 梅綺 馮峰 鄭孟霞 主演 有冤無路訴

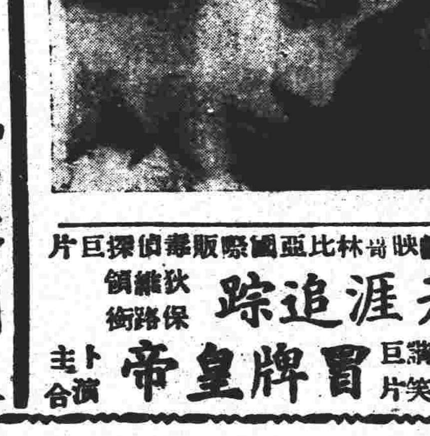


五點一刻公餘場放映 雷電華公司聯美合作 加利格蘭・鍾芳婷 主演 深閨疑雲

明天放映 曲綫姻緣

國華 昨日客滿 今天三場續映 洛金馬倫 百戰南蠻 全部七彩 全部壯麗七彩 下期首映 孽海花

域多利 連日狂滿 今日第三天映 上海文華影片公司偉大巨構 秦沈衛杜耿童 怡揚平珠震芩 母親 石揮導演



下期映 天涯追踪 冒牌皇帝

南京 即日放映 吳楚帆 白燕 古屋行屍

樂斯 今日第四天放映 周坤玲 張活游 三娘汲水

英國老牌 正 亞司令胆 每十五枝 每廿五枝 六十枝 每個六毫 昌興公司啓

清平戲院 今天日夜演好戲 新馬師曾領導新馬劇團 張漢昇 新馬師曾 羅麗娟 梁瑞冰 黃鶴聲 半日安 今日新馬師曾演 苦命逢命郎 今晚演鎮班戲寶 一把存忠劍 明天日戲休息 寶玉哭晴雯

千萬留意！！伍千元巨獎屬誰快將揭曉

本廠去月所發出之第二期獎券定於十二月一號在蓬萊新巷五號二樓捲烟批發同業公會內由公會主席及理監事主持當衆抽簽開獎各愛吸本廠出品之香烟諸君凡領得獎券者均有獲獎之希望幸依時惠臨指導一切無任歡迎（一）孔雀牌或紅印人牌吉包十個或老人牌吉包二十個即可換得彩券一張以有註明之新庄吉包爲限否則無效（二）所發出之獎券每二萬五千張爲額抽籤開彩一次（三）頭獎港幣五百元弍名・弍獎港幣一百元拾名・三獎港幣五十元廿名・四獎港幣拾元一百名・又凡持有號碼之最末字碼與頭獎之最末字碼相同者則贈孔雀牌香烟一包

（是期派出彩銀港幣四千元另送香烟伍千包）

澳門真福烟草公司啓